

УДЛИНИТЕЛЬ БЫТОВОЙ ТИПА У

Краткое руководство по эксплуатации

RU

Основные сведения об изделии

Удлинитель бытовой типа У товарного знака IEK (далее - удлинитель) предназначен для подключения нескольких электрических потребителей к однофазной электрической сети напряжением 230 В частоты 50 Гц.

Удлинитель соответствует требованиям технических регламентов ТР ТС 004/2011, ТР ЕАЭС 037/2016.

Область применения удлинителя – временное электроснабжение в помещениях переносных электроприборов

Меры безопасности

Регулярно проверяйте электрические соединения и целостность гибкого кабеля.

При эксплуатации необходимо прокладывать удлинитель вдали от химически активной среды, горючих и легковоспламеняющихся предметов, а также вдали от острых и режущих предметов, способных вызвать его повреждение.

При эксплуатации не допускать попадания воды на вилку и розетки.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ

Эксплуатировать удлинитель с механическими повреждениями гибкого кабеля, корпуса розетки или вилки. Разбирать изделие. Подключать к удлинителю нагрузку, превышающую допустимую мощность.

Подключать удлинитель к поврежденной розетке электропроводки.

Удлинители не требуют специальной подготовки к эксплуатации, кроме внешнего осмотра, подтверждающего отсутствие видимых повреждений корпуса и гибкого кабеля, наличие четкой маркировки.

Порядок эксплуатации изделия:












- размотать полностью шнур удлинителя;
- включить удлинитель с помощью вилки в бытовую электрическую сеть 220 В;
- подключить к удлинителю электроприборы;
- для моделей с выключателем переключить выключатель в положение «I», при этом должен загореться световой индикатор наличия напряжения сети, встроенный в выключатель. Для отключения сразу всех питаемых электроприборов переключить выключатель в положение «O», световой индикатор погаснет.







При обнаружении неисправности по истечении гарантийного срока изделие подлежит утилизации.

Удлинители не требуют специального обслуживания в процессе эксплуатации.

При нормальном функционировании по истечении срока службы, изделие не представляет опасности в дальнейшей эксплуатации.

Технические данные / Technical data / Техникалық деректер /
Tehniskie dati / Techniniai parametria / Tehnilised detailid

 250 В/В 50 Гц/Hz	 IP20	 1...+35 °С	 +25°C 80 %	 2000 m	
 -45...+50 °С	 -45...+50 °С		 Гарантия 1 год WARRANTY **	 5 лет / years	

Наименование показателя / Parameter denomination / Көрсеткіш атауы / Rādītāja nosaukums / Rodiklio pavadinimas / Nimi nāitaja		Значение для изделия типа / Value for product type / Бұйымға арналған мән / Lielums izstrādājuma tipam / Reikšmė gaminiui tipo / Tāhendus tootetüübi jaoks					
		Y2	Y3	Y4	Y5	Y3K	Y5K
Цвет удлинителя / Extension cord color / Ұзартқыштың түсі / Pagarinātāja krāsa / Prailgintuvo spalva / Pikenduse värv							
Номинальный ток / Rated current / Номиналды ток / Nominālā strāva / Nominali srovė / Nominaalne vool, A		10					
Суммарная мощность нагрузки (при напряжении 220 В) / Total power of load (at a voltage of 220 V) / Жүктеменің жиынтық қуаты (220 В кернеуде) / Summārā slodzes jauda (pie 220 V) / Leistina bendra apkrovos galia (esant 220 V įtampai) / Kogukoormusvõimsus (pingel 220 V), W, max		2200					
Длина кабеля / Cable length / Кабельдің ұзындығы / Kabeļa garums / Kabelio ilgis / Kaabli pikkus *	1,5 м/м	+	+	+	-	-	-
	3 м/м	+	+	+	+	+	-
	5 м/м	+					
Сечения проводников гибкого кабеля / Sections of flexible cable conductors / Икемді кабель өткізгіштерінің қимасы / Lokanā kabeļa vadītāju šķērsriezumi / Lanksčių kabelių laidų pjūviai / Pāinduvate kaablijuhtmete seksioonid, mm ²		2x0,75					
Количество розеток, шт. / Socket quantity, pcs. / Розеткалар саны, дана / Rozešu skaits, gab. / Lizdų skaičius, vnt. / Pistikupesade arv, tk.		2	3	4	5	3	5
Тип розеток / Socket types/ Розетка түрі / Rozešu tips/ Lizdų tipas / Pistikupesa tüüp		2P					
Выключатель / Switch / Ажыратқыш / Slēdzis / Jungiklis / Lüliiti		-					+
Класс защиты по ГОСТ Р 58698 (МЭК 61140) / Electric shock protection class acc. to IEC 61140 / МЕМСТ Р 58698 бойынша қорғау сыныбы / Aizsardzības klase pēc IEC 61140 / Apsaugos klasė pagal IEC 61140 / Kaitseklass vastavalt standardile IEC 61140		I					
Комплектность / Completeness of set / Жинақталым / Nokomplektētība / Komplektiškumas / Täielikkus		Удлинитель – 1 шт., паспорт – 1 экз. / Extension cord – 1 pc., passport – 1 copy / Сүзгі – 1 дана, паспорт – 1 дана / Pagarinātājs – 1 gab., pase – 1 eks. / Ilgintuvas – 1 vnt., pasas – 1 egz. / Pikendusjuhe - 1 tk., passi - 1 eksemplar					

**Технические данные (продолжение) / Technical data (continuation) /
Техникалық деректер (жалғасы) / Tehniskie dati (turpinājums) /
Techniniai parametria (tęsinys) / Tehnilised detailid (jätkamine)**

Наименование показателя / Parameter denomination / Көрсеткіш атауы / Rādītāja nosaukums / Rodiklio pavadinimas / Nimi nāitaja	Значение для изделия типа / Value for product type / Бұйымға арналған мән / Lielums izstrādājuma tipam / Reikšmė gaminiui tipo / Tāhendus tootetüübi jaoks						
	Y02	Y03	Y04	Y05	Y06	Y02K	
Цвет удлинителя / Extension cord color / Ұзартқыштың түсі / Pagarinātāja krāsa / Prailgintuvo spalva / Pikenduse värv	○	●	○	●	○	●	○
Номинальный ток / Rated current / Номиналды ток / Nominālā strāva / Nominali srovè / Nominaalne vool, A	16						
Суммарная мощность нагрузки (при напряжении 220 В) / Total power of load (at a voltage of 220 V) / Жүктеменің жиынтық қуаты (220 В кернеуде) / Summārā slodzes jauda (pie 220 V) / Leistina bendra apkrovas galia (esant 220 V [tampai] / Kogukoormusvõimsus (pingel 220 V), W, max	3500						
Длина кабеля / Cable length / Кабельдің ұзындығы / Kabeļa garums / Kabelio ilgis / Kaabli pikkus *	1,5 m/m	-	-	+	+	-	-
	3 m/m	+					
	5 m/m	+					
Сечения проводников гибкого кабеля / Sections of flexible cable conductors / Икемді кабель өткізгіштерінің қимасы / Lokanā kabeļa vadītāju šķērsgrīzumi / Lanksčiū kabelių laidų pjūviai / Paindivate kaablijuhtmete sektsioonid, mm ²	3x1,0						
Количество розеток, шт. / Socket quantity, pcs. / Розеткалар саны, дана / Rozešu skaits, gab. / Lizdų skaičius, vnt. / Pistikupesade arv, tk.	2	3	4	5	6	2	
Тип розеток / Socket types/ Розетка түрі / Rozešu tips/ Lizdų tipas / Pistikupesade tüüp	2P+Ⓛ						
Выключатель / Switch / Ажыратқыш / Slēdzis / Jungiklis / Lūlīti							+
Класс защиты по ГОСТ Р 58698 (МЭК 61140) / Electric shock protection class acc. to IEC 61140 / MEMCT P 58698 бойынша қорғау сыныбы / Aizsardzības klase pēc IEC 61140 / Apsaugos klasė pagal IEC 61140 / Kaitseklase vastavalt standardīle IEC 61140	I						
Комплектность / Completeness of set / Жинақталым / Nokomplektētība / Komplektiskumas / Tāielikkus	Удлинитель – 1 шт., паспорт – 1 экз. / Extension cord – 1 pc., passport – 1 copy / Суғи – 1 дана, паспорт – 1 дана / Pagarinātājs – 1 gab., pase – 1 eks. / Ilgintuvās – 1 vnt., pasas – 1 egz. / Pikendusjuhe - 1 tk., passi - 1 eksemplar						

**Технические данные (продолжение) / Technical data (continuation) /
Техникалық деректер (жалғасы) / Tehniskie dati (turpinājums) /
Techniniai parametria (tęsinys) / Tehnilised detailid (jätkamine)**

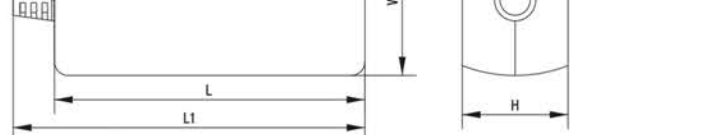
Наименование показателя / Parameter denomination / Көрсеткіш атауы / Rādītāja nosaukums / Rodiklio pavadinimas / Nimi nāitaja	Значение для изделия типа / Value for product type / Бұйымға арналған мән / Lielums izstrādājuma tipam / Reikšmė gaminiui tipo / Tāhendus tootetüübi jaoks				
	Y03K	Y04K	Y05K	Y06K	Y-C 03K
Цвет удлинителя / Extension cord color / Ұзартқыштың түсі / Pagarinātāja krāsa / Prailgintuvo spalva / Pikenduse värv	○	●	○	●	○
Номинальный ток / Rated current / Номиналды ток / Nominālā strāva / Nominali srovè / Nominaalne vool, A	16				
Суммарная мощность нагрузки (при напряжении 220 В) / Total power of load (at a voltage of 220 V) / Жүктеменің жиынтық қуаты (220 В кернеуде) / Summārā slodzes jauda (pie 220 V) / Leistina bendra apkrovas galia (esant 220 V [tampai] / Kogukoormusvõimsus (pingel 220 V), W, max	3500				
Длина кабеля / Cable length / Кабельдің ұзындығы / Kabeļa garums / Kabelio ilgis / Kaabli pikkus *	1,5 m/m	+	+	+	-
	3 m/m	+			
	5 m/m	+			

**Технические данные (продолжение) / Technical data (continuation) /
Техникалық деректер (жалғасы) / Tehniskie dati (turpinājums) /
Techniniai parametria (tęsinys) / Tehnilised detailid (jätkamine)**

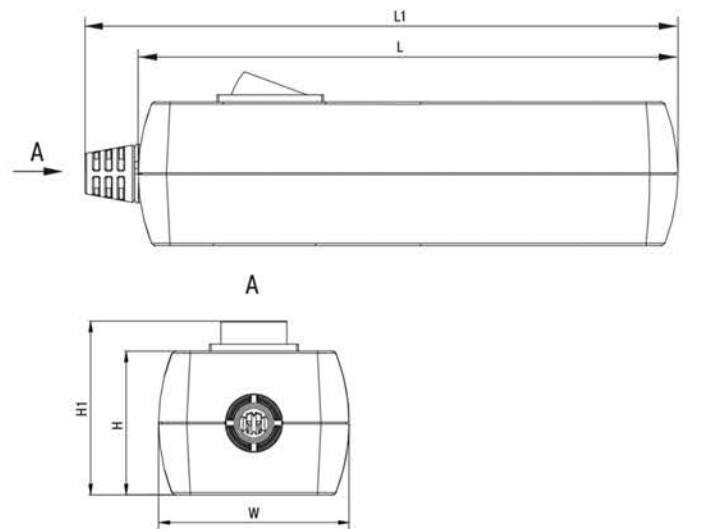
Наименование показателя / Parameter denomination / Көрсеткіш атауы / Rādītāja nosaukums / Rodiklio pavadinimas / Nimi nāitaja	Значение для изделия типа / Value for product type / Бұйымға арналған мән / Lielums izstrādājuma tipam / Reikšmė gaminiui tipo / Tāhendus tootetüübi jaoks				
	Y03K	Y04K	Y05K	Y06K	Y-C 03K
Сечения проводников гибкого кабеля / Sections of flexible cable conductors / Икемді кабель өткізгіштерінің қимасы / Lokanā kabeļa vadītāju šķērsgrīzumi / Lanksčiū kabelių laidų pjūviai / Paindivate kaablijuhtmete sektsioonid, mm ²	3x1,0				
Количество розеток, шт. / Socket quantity, pcs. / Розеткалар саны, дана / Rozešu skaits, gab. / Lizdų skaičius, vnt. / Pistikupesade arv, tk.	3	4	5	6	3
Тип розеток / Socket types/ Розетка түрі / Rozešu tips/ Lizdų tipas / Pistikupesade tüüp	2P+Ⓛ				
Выключатель / Switch / Ажыратқыш / Slēdzis / Jungiklis / Lūlīti	+				
Класс защиты по ГОСТ Р 58698 (МЭК 61140) / Electric shock protection class acc. to IEC 61140 / MEMCT P 58698 бойынша қорғау сыныбы / Aizsardzības klase pēc IEC 61140 / Apsaugos klasė pagal IEC 61140 / Kaitseklase vastavalt standardīle IEC 61140	I				
Комплектность / Completeness of set / Жинақталым / Nokomplektētība / Komplektiskumas / Tāielikkus	Удлинитель – 1 шт., паспорт – 1 экз. / Extension cord – 1 pc., passport – 1 copy / Суғи – 1 дана, паспорт – 1 дана / Pagarinātājs – 1 gab., pase – 1 eks. / Ilgintuvās – 1 vnt., pasas – 1 egz. / Pikendusjuhe - 1 tk., passi - 1 eksemplar				

* Длина указана с учетом длины колодки. / The length is indicated taking into account the length of the pad. / Ұзындығы жастықшаның ұзындығын ескере отырып көрсетілген. / Garums ir norādīts, ņemot vērā spilventiņa garumu. / Ilgis nurodomas atsižvelgiant į trinkelės ilgį. / Pikkus on näidatud, võttes arvesse padja pikkust.
** При условии соблюдения потребителем требований транспортирования, хранения и эксплуатации. / Under observance of requirements of transportation, storage and operation by consumer. / Тұтынушы тасымалдау, сақтау және пайдалану талаптарын сақтаған жағдайда. / Pie nosacījuma, ka patērētājs ievēro transportēšanas, uzglabāšanas un ekspluatācijas prasības. / Jei pirktėjas laikosi ekspluatavimo, transportavimo ir laikymo taisyklių. / Tingimusel, et tarbija jārgib transpordi, ladustamise ja kasutamise nõudeid

**Габаритные размеры / Overall dimensions / Габариттік өлшемдері /
Gabaritu izmēri / Gabaritiniai išmatavimai / Mõõtmed**



Колодка удлинителя без выключателя / Extension cord carrier block without switch / Ажыратқышсыз ұзартқыш қалыбы / Pagarinātāja veidole bez slēdža / Ilgintuvo kaladēlė be jungikliu / Pikendusplokk ilma lūlītita



Колодка удлинителя с выключателем / Extension cord carrier block with switch / Ажыратқышсыз бар ұзартқыш қалыбы / Pagarinātāja veidole ar slēdzi / Ilgintuvo kaladēlė su jungikliu / Pikendusplokk klots koos lūlītita

Модификация / Version / Modifikatsioon / Modifikatsioon	Размеры / Dimensions / Өлшемі / Rozmíri / Izmēri / Ismatavimai / Mõõdud, mm				
	L	L1	W	H	H1
У2	113	128	54	38,5	-
У3	156	171			
У4	199	214			
У5	242	257			
У3К-выкл.	184	199			
У5К-выкл.	270	285			
У02	124	140	53	40	-
У03	156,5	165,5			
У04	199,5	208,5			
У05	242,5	251,5			
У06	285,5	294,5			
У02К/ У02К-выкл.	153	169			
У03К/ У03К-выкл.	187	196			
У04К/ У04К-выкл.	230	239			
У05К/ У05К-выкл.	273	282			
У06К-выкл.	316	325			
У-С03К	106,5	121,5			